

Sitzungsbericht vom 10. Juni 2022

Anwesend : Gergen Marc, bourgmestre ; Muller Fernand, Rehlinger Marc, échevins; Boenigk Mareike, Hilger François, Schaus Tom, Zigrand René, conseillers.

Fehlte entschuldigt: Loes Michel (anwesend ab Punkt 8)

Falls nicht anders angegeben, sind sämtliche Beschlüsse einstimmig angenommen.

1. Augmentation d'une tâche d'éducateur(trice) diplômé(e).

Der Gemeinderat beschließt die Stundenzahl einer freien Stelle als diplomierter Erzieher von 20 auf 30 Wochenstunden zu erhöhen.

2. Nominations aux postes d'éducateurs(trices) diplômé(e)s. (à huis clos).

Silvia Mileto aus Niederfeulen und Elodie Leblanc aus Colpach-Bas besetzen die beiden Erzieherposten, welche jeweils 30 Wochenstunden in der Maison Relais arbeiten.

3. Création du poste de chargé de direction adjoint de la maison relais et attribution d'une prime de responsabilité.

In der Maison Relais wird der Posten eines(r) stellvertretenden Direktionsbeauftragten geschaffen um den Direktionsbeauftragten bei dessen administrativer Arbeit zu unterstützen. Diese Funktion wird mit einer Prämie von 15. Punkten entlohnt.

4. Fixation des taux de l'impôt commercial et de l'impôt foncier pour 2023.

Die Hebesätze der Gewerbesteuer und der Grundsteuer bleiben unverändert für das Jahr 2023.

5. Approbation acte notarié.

Die Gemeinde hat den Gebrüdern Batteljee ein Grundstück von 0,55 ar bei deren Einfamilienhaus im Kinnebesch in Platen zum Preis von 22.000,00 € verkauft.

6. Droit de préemption.

Die Gemeinde verzichtet auf ein Vorverkaufsrecht im Leienfeld in Pratz.

7. Modifications budgétaires.

- Fertigstellung der Reform des allgemeinen Bebauungsplanes: +6.000,00 € (Enthaltung Rat Schaus);
- Erneuern des Geländers im Wasserturm in Reimberg: +3.000,00 €.

Der Gesamtbetrag von 9.000,00 € wird vom Haushaltsposten abgezweigt welcher für den Ankauf einer Immobilie bestimmt war.

8. Infos collègue échevinal.

Der Schöffenrat informierte die Räte über das Fortschreiten verschiedener Arbeiten in der Gemeinde.

9. Présentation de l'avant-projet sommaire du nouveau complexe scolaire.

Vor versammelter Lehrerschaft präsentierte das Architektenbüro Ballinipitt aus Luxemburg den Räten das Vorprojekt betreffend das neue Schulgebäude in Bettborn. Jetzt gilt es die nötigen Stellungnahmen der verschiedenen staatlichen Verwaltungen einzuholen, ehe die Detailplanung in Angriff genommen werde, welche dem Gemeinderat zur Abstimmung vorgelegt wird.